

24.07.2024, Rīgas Doms

MOCARTS UN LAIKABIEDRI

Annija Kristiāna Ādamsons, soprāns

Ilze Reine, ērģeles

Asistents Jēkabs Reinis

Johans Gotfrīds Mītels/Johann Gottfried Mūthel (1728- 1788)

Fantāzija/Fantasia g- moll

Wolfgang Amadejs Mocarts/Wolfgang Amadeus Mozart (1756- 1791)

Rečitātīvs un ārija *Ergo interest - Quaere superna* KV 143/73a

Ergo interest, an quis male vivat, an bene? Fidelis anima!

Cogita vias tuas, facileque, quis tibi sit videbis exitum.

Est aliquid, iram promeruisse, an gratiam.

Quaere superna, fuge terrena, non cura reliqua, nil enim sunt.

Hoc dabit gaudia, mortis solatia, in caelis praemia, quae sunt aeterna!

Meklējiet debesu lietas, bēdziet no zemes lietām, neuztraucieties par pārējo!

Tas dos prieku, mierinājumu nāvē, balvas debesīs, kas ir mūžīgas.

Does it matter if someone leads a bad or a good life? Faithful souls!

Think of your paths, and you will easily see the end toward which you strive.

It is no small thing, to have earned anger or satisfaction.

Search for the heavenly, avoid the earthly, do not worry about the rest. It is useless. This will give joy, consolation over death and rewards in heaven which are eternal.

Johans Gotfrīds Mītels/Johann Gottfried Mūthel (1728- 1788)

Korāļprelūdija *Herzlich tut mich verlangen*/Kā ilgojos es šķirties

J. Haydn/J.Haidns (1732- 1809)

Benedictus (no mesas *Missa brevis St. Joannis*)

Benedictus qui venit in nomine Domini.

Svētīts, kas nāk Kunga vārdā.

Blessed is he who cometh in the name of the Lord.

Johans Gotfrīds Mītels/Johann Gottfried Mūthel (1728- 1788)

Fantāzija/Fantasia Es-dur

W.A. Mozart/V.A. Mocarts (1756- 1791)

Ārija *Et incarnatus est* (no mesas *Missa c-moll* KV 427)

Et incarnatus est de Spiritu Sancto ex Maria Virgine et homo factus est.

Iemiesošanās no Svētā Gara un jaunavas Marijas un tapa cilvēks.

And by the Holy Spirit was incarnate of the Virgin Mary and became man.

Johans Gotfrīds Mītels/Johann Gottfried Mūthel (1728- 1788)

Fantāzija/Fantasia F-dur

W.A. Mozart/V.A. Mocarts (1756- 1791)

Laudate Dominum (no vesperes *Vesperae de Dominica* KV 321)

Laudate Dōminum omnes gentes: laudate eum omnes populi;

Quōniam confirmāta est sūper nos misericordia eius

et vērītas Domini mānet in aeternum!

*Glória Pátri et Filio, et Spirítui Sáncto.
Sicut érat in princípío, et nunc, et semper,
et in saécula saeculórum. Amen.*

*Teiciet To Kungu, visas tautas! Slavējiet Viņu, visas tautas!
Jo pilna vareņības Viņa žēlastība valda pār mums,
un Tā Kunga uzticība paliek mūžīgi.
Gods lai ir Tēvam un Dēlam un Svētajam garam,
Kā tas no iesākumiem ir bijis, tā tagad un vienmēr,
un mūžīgi mūžam. Amen.*

*Praise the LORD, all ye nations: praise him, all ye people.
For his merciful kindness is great toward us:
and the truth of the LORD endures for ever.
Glory be to the Father, and to the Son, and to the Holy Ghost.
Both now and always, and unto the ages of ages. Amen.*

Georgs Frīdrihs Hendelis/Georg Friedrich Haendel (1685- 1759)
Largo & Allegro D- dur